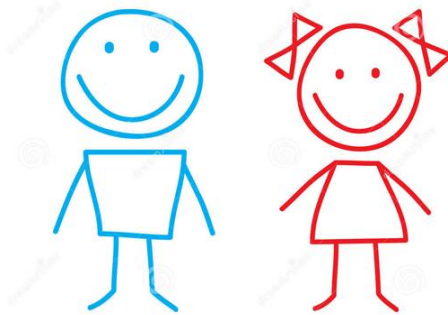


Questionnaire Enfants

Nom de l'enfant:

Âge:

*Voici Rico et Tania. Ils sont frère et sœur. À la maison, ils parlent l'**espagnol** avec papa et maman. À l'école, ils parlent le **français**.*



Ils nous parlent de leurs expériences.

SITUATION 01

La maman de Rico parle bien l'espagnol et un peu le français. Maman dit que Rico devrait toujours parler l'espagnol avec elle. Rico n'aime pas trop ça. Lorsqu'il rentre de l'école, il préfère parler le français parce que c'est la langue qu'il apprend en classe.

Qu'en pensez-vous?

- A. Rico devrait parler l'espagnol avec sa maman
- B. Rico devrait pouvoir choisir la langue qu'il parle à la maison

Avez-vous des accords à propos des langues parlées à la maison? Oui / Non / Je ne sais pas

Changeriez-vous quelque chose en ce qui concerne la langue parlée à la maison? Oui / Non / Je ne sais pas

Si oui, quoi?

SITUATION 02

Leur mère ne parle pas bien le français et souvent n'arrive pas à les aider pour leurs devoirs. Rico trouve que sa maman devrait améliorer son français pour pouvoir l'aider. Cela ne gêne pas Tania, elle pense qu'un enfant apprend mieux s'il fait ses devoirs tout seul.

Qu'en pensez-vous?

- A. Rico a raison.
- B. Tania a raison

Aimeriez-vous être davantage aidé pour apprendre une certaine langue? Oui / Non / Je ne sais pas

Si oui, pour quelle langue?

SITUATION 03

Chaque année, ils partent en vacances en Espagne car c'est là que vit leur famille. Là-bas, ils parlent l'espagnol tout le temps. Parfois leur grand-mère se moque de leur façon étrange ou ridicule de prononcer les mots espagnols.

Qu'en pensez-vous?

- A. Ce n'est pas drôle que leur grand-mère se moque d'eux
- B. Ça n'a pas d'importance, la grand-mère rit juste parce que ça sonne drôle.

Est-ce qu'il vous est arrivé que quelqu'un se moque de vous après avoir commis une faute de langage? Oui / Non / Je ne sais pas

Comment avez-vous réagi?

- A/ Je n'ai pas réagi parce que ça ne me dérange pas
- B/ Ça m'a agacé mais je n'ai rien dit
- C/ Ça m'a agacé et je l'ai fait savoir
- D/ J'ai trouvé ça amusant aussi

SITUATION 04

Voici ce que Tania a écrit aujourd'hui dans son journal intime: 'À la maison, je DOIS parler l'espagnol. À l'école, je DOIS parler le français. Personne ne me demande ce que je veux vraiment! Ça me met en COLÈRE!

Qu'en pensez-vous?

- A. Tania peut discuter de cela avec ses parents
- B. En parler ne servira à rien, c'est juste comme ça!

Parlez-vous avec vos parents des langues à utiliser à la maison? Oui / Non / Je ne sais pas

Si oui, de quoi parlez-vous? Avec qui?

Si non, pourquoi pas?

SITUATION 05

Tania a un petit-ami (Michael). Tous les deux parlent bien l'espagnol. Ils ont l'habitude de parler le français entre eux. Lorsque nous aurons notre propre famille, dit Michael, nous parlerons l'espagnol à la maison!

Qu'en pensez-vous?

- A. C'est trop difficile de changer l'usage de la langue, une fois que l'habitude est prise
- B. Ils pourront apprendre l'espagnol plus tard

Parlez-vous avec vos parents des langues que vous voulez utiliser dans le futur? Oui / Non / Je ne sais pas

Si oui, de quoi parlez-vous? Avec qui?

Si non, pourquoi pas?